



Наш исх.: 20749/2018/OBS/WIS/DRMM/MO/AGM

7 августа 2018 г.

Вопрос: Скоординированный на международном уровне мониторинг работы Всемирной службы погоды (ВСП), проводимый на неоперативной основе

Предлагаемые меры:

- 1) Осуществление Членами ВМО ежегодного глобального мониторинга (ЕГМ)/комплексного мониторинга ВСП (КМВ) за октябрь 2018 г. и направление результатов мониторинга в Секретариат ВМО не позднее **15 ноября 2018 г.**
- 2) Рассмотрение Членами ВМО, осуществляющими эксплуатацию регионального узла телесвязи (РУТ), вопроса об участии в предоперативном этапе КМВ и информирование Секретариата ВМО о своих планах до **1 октября 2018 г.**

Уважаемый господин/Уважаемая госпожа!

Хочу сослаться на план мониторинга работы Всемирной службы погоды (ВСП), который приводится в приложении I-5 к *Наставлению по Глобальной системе телесвязи* (ВМО-№ 386). Этот план содержит положения о скоординированном на международном уровне мониторинге работы ВСП, проводимом на неоперативной основе (именуемом также ежегодным глобальным мониторингом (ЕГМ)).

Цель настоящего письма состоит в том, чтобы пригласить Вас к участию в ЕГМ, который будет проводиться в октябре 2018 г. Процедуры ЕГМ приводятся в таблице D приложения I-5 к *Наставлению по Глобальной системе телесвязи*. Эти процедуры были расширены в целях мониторинга результатов приземных и аэрологических наблюдений со стационарных станций, представленных в таблично ориентированных кодовых формах (BUFR и CREX) и доступных на сервере ВМО по адресу: <http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/monitor/agm/AGM2018A/datasets.html>.

Просьба представить свои результаты мониторинга на электронном носителе, предпочтительно через Интернет, в соответствии с процедурами, доступными на сервере ВМО по адресу: <http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/monitor/agm/AGM2018A/datasets.html>.

Просьба следовать процедуре, с описанием которой можно ознакомиться по ссылке:
http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/monitor/agm/preparation/procedures/iwm_ImplementationGuide.pdf

Постоянным представителям (или директорам метеорологических или гидрометеорологических служб) Членов ВМО

Копии: Президенту и вице-президенту КОС
Председателям КОС/ОГПО/ИСН, ИСО и СОДП
Директору АСЕКНА
Генеральному директору ЕЦСПП

Глобальный эталонный комплект данных, подлежащих мониторингу, состоит из сводок SYNOP, TEMP (RW), PILOT (W) и CLIMAT, поступающих со стационарных станций, включенных в региональные опорные синоптические и климатологические сети, дополняемых сводками, поступающими с мобильных станций (сводки SHIP, TEMP и PILOT SHIP, BUOY, AIREP, AMDAR и BATHY/TESAC/TRACKOV). Этот глобальный контрольный комплект данных доступен на сервере ВМО по ссылке: <http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/monitor/agm/AGM2018A/datasets.html>.

Следует особо отметить, что центрам ГСТ предлагается провести мониторинг по крайней мере той части глобального комплекта данных, за сбор и передачу в ГСТ которого они несут ответственность, а именно:

- 1) национальным метеорологическим центрам (НМЦ) следует, по крайней мере, осуществить мониторинг данных наблюдений со своей собственной территории;
- 2) региональным узлам телесвязи (РУТ) следует, по крайней мере, осуществить мониторинг данных наблюдений, поступающих из связанных с ними НМЦ и, возможно, из их собственного региона;
- 3) мировым метеорологическим центрам (ММЦ) применительно к телесвязи (см. *Наставление по Глобальной системе телесвязи* (ВМО-№ 386), приложение I-3) и РУТ в Главной сети телесвязи (ГСЕТ) необходимо отслеживать полный глобальный комплект данных.

Была бы признательна, если бы Вы смогли принять участие в мероприятии по ЕГМ, намеченном на октябрь 2018 г., и направить результаты мониторинга в Секретариат ВМО при первой возможности, но не позднее **15 ноября 2018 г.**

Комиссия по основным системам на своей внеочередной сессии (Виндхук, 2010 г.) настоятельно призвала все РУТ принять участие в КМВ и координировать осуществление КМВ с их соответствующими НМЦ. Согласно поручению Комиссии, Открытая группа по программной области по информационным системам и обслуживанию (ОГПО ИСО) подготовила методическое руководство по осуществлению КМВ, которое доступно на сервере ВМО по ссылке: <http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/monitor/agm/AGM2018A/datasets.html>.

Во избежание дублирования информации в сообщениях о мониторинге предлагается, чтобы НМЦ, направляющие сообщения о мониторинге КМВ в связанные с ними РУТ, и РУТ, направляющие сообщения о мониторинге КМВ в Секретариат, не направляли соответствующие сообщения о мониторинге ЕГМ в Секретариат применительно к периоду 1—15 октября 2018 г.

В этой связи хотела бы предложить Членам ВМО, осуществляющим эксплуатацию РУТ, рассмотреть вопрос об участии в предоперативном этапе КМВ и проинформировать Секретариат ВМО о своих планах в отношении осуществления КМВ предпочтительно до **1 октября 2018 г.**

Если ваша служба испытывает трудности с получением вышеупомянутой информации, доступной на сервере ВМО через Интернет, хотела бы предложить Вам указать, какую информацию ваша служба хотела бы получить и в каком формате (на компакт-диске или на бумажном носителе), а также адрес получателя.

Me permito sugerirle que designe a un coordinador en su Servicio con el que la Secretaría pueda ponerse en contacto para las cuestiones relacionadas con las actividades de control mundial anual y de control integrado del funcionamiento de la VMM. En la página web de la OMM señalada a continuación figura una propuesta de formulario de designación:

<http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/monitor/agm/AGM2018A/datasets.html>.

Espero con interés que continúe apoyando los programas y las actividades de la OMM.

Le saluda atentamente.



(E. Manaenkova)
por el Secretario General